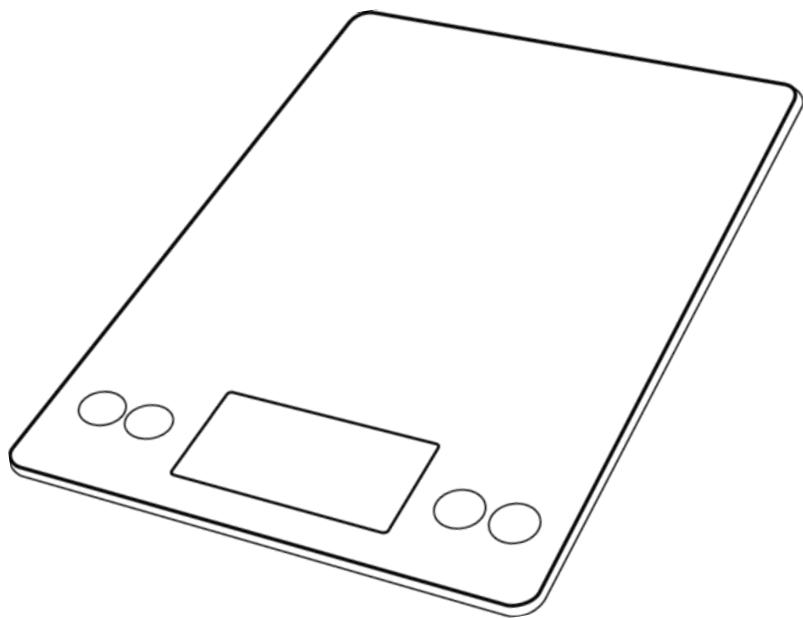


# **Arti Digital Scale**

Model # 157



## Thank you for purchasing the Escali Arti Digital Scale!

Please read the following operation information to ensure the proper function of your new scale.

### HOW TO WEIGH

1. Press the  key. All display segments will appear for approximately 2 seconds before resetting to zero.
2. Press the **UNIT** key to select the units (lb+oz, fl oz, g, oz, or ml).
3. Place item slowly on the platform.
4. Press the  key to turn the scale off.

### HOW TO USE THE TARE FEATURE

This feature allows you to obtain the exact weight of an item in a container; by subtracting the weight of the container.

1. Place the container, without the item, slowly on the platform.
2. Press the **TARE** key. The weight of the container will be removed, and the display will reset to zero.
3. Slowly add the item to the container. The display will show the weight of the item only.
4. You may continue to determine the weight of each additional item as they are added by repeating steps 2 & 3.

### HOW TO CLEAR THE TARE FEATURE

Remove all items from the platform and press the **TARE** or power key.

### HOW TO USE THE HOLD FEATURE

This feature is used to weigh oversized items that block the display.

1. Press the **HOLD** key.
2. Place an item on the scale; a beep sound is heard when the weight is stable.
3. Remove the item, and the weight will show on the display for 5 seconds.

**Attention!** The scale will tare any amount of weight. Once the total weight actually on the scale reaches the maximum capacity of 15 pounds (7000 g) the overload warning code (0-Ld) will display.

### PROPER USE & CARE

- Use and store the scale at room temperature.

- Use on a flat, level, and stable surface.
- The scale is an instrument of precision. Do not submit the scale to shaking, excessive vibration, or other rough treatment.
- The display may be affected by electromagnetic disturbances such as radios, microwaves, or cell phones. If such disturbances occur, remove the source of the disturbance, and restart the scale.
- Disassembling or tampering with the scale voids the warranty.
- Clean the scale with dish soap, and a damp cloth.
- Do not submerge in liquid; the scale is not waterproof.
- For best results, use lithium cell batteries.
- Install only new batteries of the same type in your product.
- Failure to insert batteries in the correct polarity, as indicated in the battery compartment, may shorten the life of the batteries or cause batteries to leak.
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix Alkaline, Standard (Carbon-Zinc) or Rechargeable (Nickel Cadmium) or (Nickel Metal Hydride) batteries.
- Do not dispose of batteries in fire.
- Batteries should be recycled or disposed of as per state and local guidelines.

## **WARNING MESSAGES**

0-Ld      Overload warning  
      Low battery warning

## **PRODUCT SPECIFICATIONS**

**Model:** 157

**Capacity:** 15 lb / 7000 g

**Graduation:** 1 g / 0.1 oz

**Product Dimensions:** 9" x 6.5" x .75"

**Power Source:** 2 - CR2032 lithium batteries (included)

**Automatic shut-off:** 5 minutes

## **ESCALI CORPORATION**

3203 Corporate Center Drive, Suite 150  
Burnsville, MN 55306  
USA

### **PRODUCT SUPPORT**

24/7 Online support: <https://escali.zendesk.com>

Email support: [feedback@escali.com](mailto:feedback@escali.com)

Phone support: 1-800-467-6408



### **LIFETIME LTD WARRANTY**

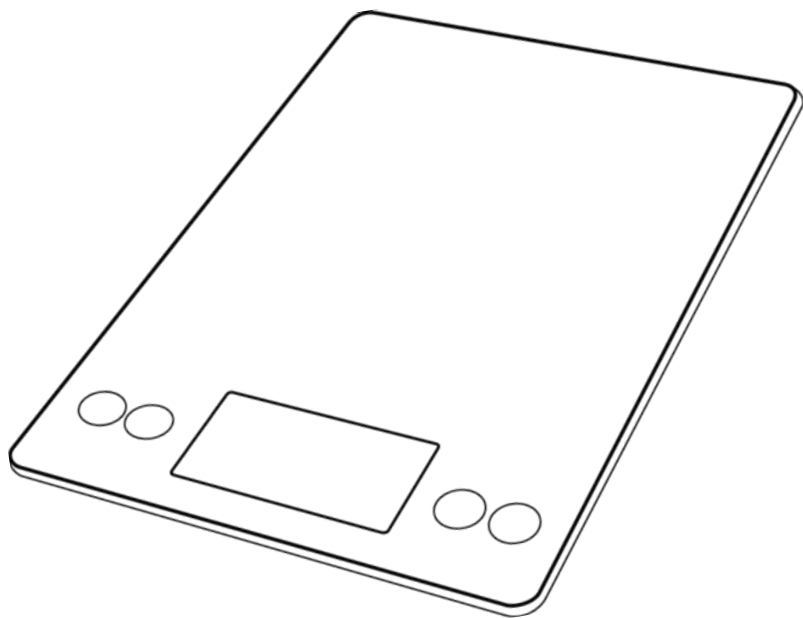
This scale is guaranteed to be free of defects in materials and workmanship. For more details visit: [www.escali.com/warranties](http://www.escali.com/warranties)

Escali's liability is limited to two (2) times the cost of the product.

© Escali Corp., Minneapolis, MN, USA. All rights reserved. Escali, the Escali logo and other Escali marks are owned by Escali Corp. and may be registered.

# **Báscula Digital Arti**

Modelo # 157



## ¡Gracias por comprar la Báscula Digital Escali Arti!

Por favor, lea la siguiente información de operación para asegurar el correcto funcionamiento de su nueva báscula.

### CÓMO PESAR

1. Pulse la tecla . Todos los segmentos de la pantalla aparecerán durante aproximadamente 2 segundos antes de restablecerse a cero.
2. Pulse la tecla **UNIT** (Unidad) para seleccionar las unidades (lb+oz, fl oz, g, oz, o ml).
3. Coloque el artículo lentamente sobre la plataforma.
4. Pulse la tecla  para apagar la báscula.

### CÓMO USAR LA FUNCIÓN TARE (Tara)

Esta característica le permite obtener el peso exacto de un artículo en un contenedor restando el peso del contenedor.

1. Coloque lentamente el contenedor sin el artículo sobre la plataforma.
2. Pulse la tecla **TARE**. Se removerá el peso del contenedor y la pantalla se restablecerá a cero.
3. Agregue lentamente el artículo al contenedor. La pantalla solamente mostrará el peso del artículo.
4. Usted puede continuar determinando el peso de cada artículo adicional a medida que se agregan repitiendo los pasos 2 y 3.

### CÓMO BORRAR LA FUNCIÓN TARE

Remueva todos los artículos de la plataforma y presione la tecla **TARE** o de Encendido.

### CÓMO UTILIZAR LA FUNCIÓN HOLD (Pantalla de Espera)

Esta función se utiliza para pesar artículos de gran tamaño que bloquean la pantalla.

1. Pulse la tecla **HOLD**.
2. Coloque un artículo sobre la báscula; escuchará un pitido cuando el peso sea estable.
3. Remueva el artículo y el peso se mostrará en la pantalla durante 5 segundos.

### USO Y CUIDADO APROPIADOS

- Use y guarde la báscula a temperatura ambiente.

- Úsela en una superficie plana, nivelada y estable.
- La báscula es un instrumento de precisión. No someta la báscula a temblores, vibración excesiva u otro tratamiento rudo.
- La pantalla puede verse afectada por perturbaciones electromagnéticas tales como radios, microondas o teléfonos celulares. Si se presentan dichos disturbios, retire la fuente de la perturbación y reinicie la báscula.
- Desmontar o manipular la báscula anulará la garantía.
- Limpie la báscula con jabón y un paño húmedo.
- No la sumerja en líquido; la báscula no es impermeable.

## **MENSAJES DE ADVERTENCIA**

0-Ld      Advertencia de sobrecarga

      Advertencia de Batería Baja

## **ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO**

**Modelo:** 157

**Capacidad:** 15 lb / 7000 g

**Graduación:** 1 g / 0.1 oz

**Dimensiones del Producto:** 9 "x 6.5" x .75"

**Fuente de Alimentación:** Baterías de litio CR2032 (incluidas)

**Apagado automático:** 5 minutos

## **ESCALI CORPORATION**

3203 Corporate Center Drive, Suite 150  
Burnsville, MN 55306  
EE. UU.

### **SOPORTE DE PRODUCTO**

Soporte en Línea 24/7: <https://escali.zendesk.com>  
Soporte por Correo Electrónico: [feedback@escali.com](mailto:feedback@escali.com)  
Soporte Telefónico: 1-800-467-6408



### **GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA**

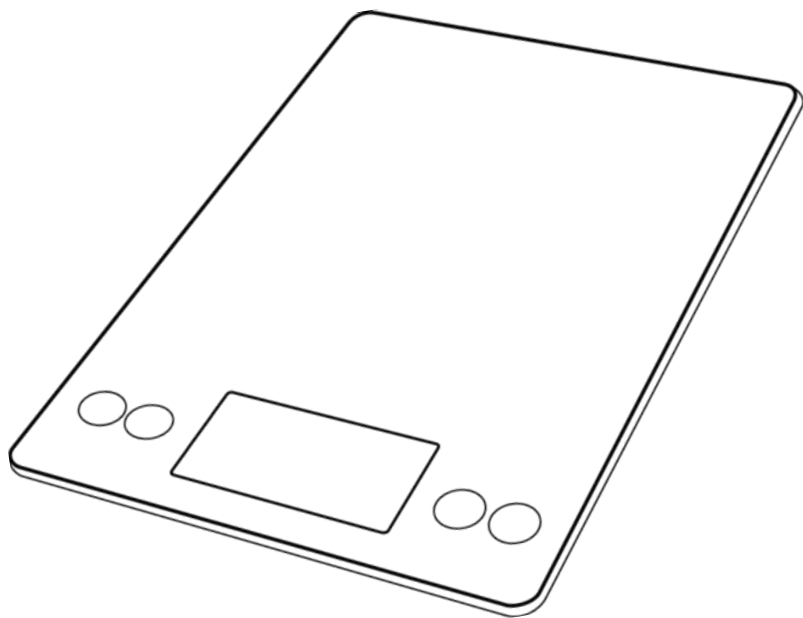
Se garantiza que esta báscula estará libre de defectos en materiales y mano de obra. Para más detalles visite: [www.escali.com/warranties](http://www.escali.com/warranties)

La responsabilidad de Escali está limitada a dos (2) veces el costo del producto.

© Escali Corp., Minneapolis, MN, EE. UU. Todos los derechos reservados. Escali, el logotipo de Escali y otras marcas de Escali son propiedad de Escali Corp. y pueden estar registradas.

# **Balance Digitale Arti**

Modèle # 157



## **Merci d'avoir acheté la Balance Digitale Arti Escali!**

Veuillez lire les informations sur le fonctionnement suivantes pour assurer le bon fonctionnement de votre nouvelle balance.

### **COMMENT PESER**

1. Appuyer sur la touche . Tous les segments d'affichage apparaîtront pendant approximativement 2 secondes avant de se remettre à zéro.
2. Appuyer la touche **UNIT** pour sélectionner les unités (lb+oz, fl oz, g, oz, or ml)
3. Placer lentement l'article sur la plateforme.
4. Appuyer sur la touche  pour éteindre la balance.

### **COMMENT UTILISER LA FONCTION «TARE»**

Cette fonction vous permet d'obtenir le poids exact d'un article dans un contenant en soustrayant le poids du contenant.

1. Placer lentement le contenant, sans l'article, sur la plateforme.
2. Appuyer sur la touche **TARE** key. Le poids du contenant sera retiré et l'affichage se remettra à zéro.
3. Retirer lentement l'objet du contenant. L'écran affichera seulement le poids de l'article.
4. Vous pouvez continuer à déterminer le poids de chaque article supplémentaire en répétant les étapes 2 & 3.

### **COMMENT ANNULER LA FONCTION TARE**

Retirer tous les articles de la plateforme et appuyer sur la touche **TARE** ou la touche Marche.

### **COMMENT UTILISER LA FONCTION HOLD**

Cette fonction est utilisée pour peser des articles trop grands qui bloquent l'écran.

1. Appuyer sur la touche **HOLD**.
2. Placer un article sur la balance; on entend un bip quand le poids est stable.
3. Retirer l'article et le poids s'affichera sur l'écran pendant 5 secondes.

### **BON USAGE ET ENTRETIEN**

- Utiliser et ranger la balance à température ambiante.

- Utiliser sur une surface plane, de niveau et stable.
- Cette balance est un instrument de précision. Ne pas soumettre la balance à des secousses, des vibrations excessives, ou tout autre traitement brutal.
- L'affichage peut être affecté par des perturbations électromagnétiques telles que les radios, micro-ondes, ou les téléphones portables. Si de telles perturbations se produisent, éliminer la source de la perturbation, et redémarrer le pèse-personne.
- Démonter ou modifier la balance annule la garantie.
- Nettoyer la balance avec du liquide vaisselle et un chiffon humide.
- Ne pas plonger dans un liquide. La balance n'est pas étanche.

## MESSAGE D'AVERTISSEMENT

0-Ld     Alerte surcharge



Alerte batterie faible

## CARACTERISTIQUES DU PRODUIT

**Modèle** 157

**Capacité:** 15 lb / 7000 g

**Graduation:** 1 g / 0.1 oz

**Dimensions Produit:** 22.86 cm x 16.51 cm x 1.90 cm

**Source d'Alimentation:** 2 piles lithium- CR2032 (incluses)

**Arrêt Automatique:** 5 minutes

## **ESCALI CORPORATION**

3203 Corporate Center Drive, Suite 150  
Burnsville, MN 55306  
USA

### **ASSISTANCE PRODUIT**

Assistance en ligne 24h/24 7j/7: <https://escali.zendesk.com>

Assistance par email: [feedback@escali.com](mailto:feedback@escali.com)

Assistance téléphonique: 1-800-467-6408



### **GARANTIE A VIE LIMITEE**

Ce pèse-personne est garanti exempt de défauts de matériaux et fabrication. Pour plus de détails, consulter:  
[www.escali.com/warranties](http://www.escali.com/warranties)

La responsabilité de Escali est limitée à deux (2) fois le coût du produit

© Escali Corp., Minneapolis, MN, USA. Tous droits réservés. Escali, le logo Escali et les autres marques sont la propriété d'Escali Corp. et peuvent être déposées.